

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/L/589

8 de noviembre de 2002

(02-6189)

INFORME (2002) DEL COMITÉ DE MEDIDAS EN MATERIA DE INVERSIONES RELACIONADAS CON EL COMERCIO

I. INFORMACIÓN GENERAL

1. Este informe se presenta de conformidad con el párrafo 3 del artículo 7 del Acuerdo sobre las Medidas en materia de Inversiones relacionadas con el Comercio, en el que se dispone que el Comité de Medidas en materia de Inversiones relacionadas con el Comercio rinda informe anualmente al Consejo del Comercio de Mercancías. El período abarcado por el presente informe se extiende de octubre de 2001 a octubre de 2002.¹

2. El Comité ha celebrado reuniones el 21 de mayo de 2002 bajo la presidencia del Sr. Paul Bennett (Irlanda), y el 10 de julio y el 14 de octubre de 2002 bajo la presidencia del Sr. Vassili Notis (Grecia).² Las actas de dichas reuniones fueron distribuidas con las firmas G/TRIMS/M/13, G/TRIMS/M/14, G/TRIMS/M/15 y G/TRIMS/M/15/Add.1, respectivamente. Las reuniones estuvieron abiertas a los Miembros de la OMC, a los gobiernos que tienen la condición de observadores en ella y a las organizaciones internacionales intergubernamentales a las que el Comité ha reconocido la condición de observador ordinario (Banco Mundial, FMI, OCDE, UNCTAD y las Naciones Unidas). La decisión sobre las solicitudes de la condición de observador presentadas por algunas otras organizaciones internacionales siguen pendientes.

II. NOTIFICACIONES

3. El párrafo 1 del artículo 5 del Acuerdo sobre las Medidas en materia de Inversiones relacionadas con el Comercio dispone que los Miembros deben notificar todas las medidas en materia de inversiones relacionadas con el comercio ("MIC") que no estén en conformidad con las disposiciones del Acuerdo dentro de los 90 días siguientes a la entrada en vigor del Acuerdo sobre la OMC. El párrafo 2 del artículo 5 del Acuerdo prevé la posibilidad de disponer de un período de transición para la eliminación de las medidas notificadas con arreglo al párrafo 1 de dicho artículo que hayan sido introducidas al menos 180 días antes de la fecha de entrada en vigor del Acuerdo sobre la OMC. En virtud de una decisión adoptada por el Consejo General en abril de 1995, los gobiernos que, reuniendo las condiciones para ser Miembros iniciales de la OMC, hayan aceptado el Acuerdo sobre la OMC después del 1º de enero de 1995, disponen de un plazo de 90 días contados a partir de la fecha en que hayan aceptado el Acuerdo sobre la OMC para hacer las notificaciones previstas en el párrafo 1 del artículo 5, y los plazos previstos para la eliminación de las MIC notificadas de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 se cuentan a partir de la fecha de entrada en vigor del Acuerdo sobre la OMC.³

¹ El anterior informe anual figura en el documento G/L/390, de 20 de septiembre de 2000.

² La reunión del 14 de octubre se reanudó el 4 de noviembre para que el Comité pudiera concluir su labor.

³ WT/L/64.

4. En el anexo 1 figura una lista de todas las notificaciones de medidas de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5.⁴ En algunos casos, los Miembros han presentado las notificaciones fuera del plazo de 90 días previsto para ellas.

5. Algunos Miembros han notificado al Comité que no aplican ningún tipo de MIC incompatible con el Acuerdo. Durante el período que se examina, el Taipei Chino ha hecho una notificación de esa naturaleza. En el anexo 2 figura la lista de los Miembros que han hecho notificaciones en el mismo sentido.

6. El párrafo 5 del artículo 5 establece las condiciones con arreglo a las cuales, durante los períodos de transición a que se refiere el párrafo 2 del artículo 5, los Miembros podrán aplicar a una nueva inversión una MIC notificada en virtud del párrafo 1 del artículo 5. Si bien el Comité adoptó un modelo uniforme para la presentación de las notificaciones previstas en esa disposición (G/TRIMS/3), hasta la fecha no se ha hecho ninguna de esas notificaciones.

7. Varios Miembros presentaron notificaciones de conformidad con el párrafo 2 del artículo 6, que prevé la notificación a la Secretaría de las publicaciones en las que figure información sobre las MIC. Una lista de esas notificaciones se ha distribuido con la signatura G/TRIMS/N/2/Rev.9 y Add.1 a 10. En el anexo 3 figura la lista de los Miembros que han presentado notificaciones de esta índole.

III. CUESTIONES PENDIENTES RELATIVAS A LA APLICACIÓN

8. En virtud de la decisión del Consejo del Comercio de Mercancías (CCM), adoptada el 7 de mayo de 2002, por la que se asignó al Comité de MIC la responsabilidad de dirigir los trabajos sobre cuestiones pendientes relativas a la aplicación relacionadas con el Acuerdo sobre las MIC conforme a los incisos 37 a 40 del documento JOB(01)/152/Rev.1, y la obligación de informar periódicamente al CCM sobre la marcha de los trabajos sobre estas cuestiones, el Comité de MIC, en sus reuniones del 21 de mayo, 10 de julio y 14 de octubre examinó los incisos pertinentes, a saber:

- Inciso 37: Se dará a los países en desarrollo otra oportunidad de notificar las MIC existentes y se les permitirá mantener esas medidas hasta el final del nuevo período de transición.
- Inciso 38: Las disposiciones del párrafo 3 del artículo 5 deben modificarse de manera adecuada y hacerse obligatorias.
- Inciso 39: Se eximirá a los países en desarrollo de las disciplinas relativas a la aplicación de los requisitos en materia de contenido nacional, mediante la introducción de una disposición de habilitación a estos efectos en el artículo 2 y en el artículo 4.
- Inciso 40: Se incluirán en el Acuerdo disposiciones específicas que den a los países en desarrollo la flexibilidad necesaria para aplicar políticas de desarrollo (orientadas a atender, entre otros, los problemas sociales, regionales, económicos y tecnológicos) que puedan contribuir a la reducción de las disparidades entre estos países y los países desarrollados.

⁴ A partir del 28 de mayo de 1996 se ha suprimido el carácter reservado de las notificaciones presentadas de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 y distribuidas en 1995. Con arreglo a la decisión adoptada por el Consejo General el 14 de mayo de 2002 sobre la distribución y supresión del carácter reservado de los documentos de la OMC (WT/L/452), que revocó la Decisión del 18 de julio de 1996, los documentos en los que se recojan las notificaciones previstas en los párrafos 1 y 5 del artículo 5 y el párrafo 2 del artículo 6 serán objeto de distribución general.

9. El Comité mantuvo un provechoso intercambio de opiniones sobre estas cuestiones y, en términos generales, acerca de la aplicación del Acuerdo sobre las MIC. El Comité examinó la propuesta conjunta del Brasil y la India relativa al inciso 40 distribuida con la signatura G/TRIMS/W/25. En las secciones pertinentes de las actas de las reuniones del Comité de MIC (G/TRIMS/M/13, G/TRIMS/M/14, G/TRIMS/M/15 y G/TRIMS/M/15/Add.1) figura un informe completo de los debates.

10. En su reunión de 21 de mayo de 2002 el Comité acordó que el Presidente, tras cada una de las reuniones del Comité de MIC en que se traten las cuestiones pendientes relativas a la aplicación, hiciera un breve resumen oral ante el CCM. En consecuencia, el Presidente del Comité de MIC informó sobre el desarrollo de los debates sobre esta cuestión en las reuniones del CCM celebradas el 13 de junio y el 22 y 23 de julio de 2002. Dichos informes se distribuyeron con la signatura G/C/M/62 y G/C/M/63, respectivamente.

11. En la reunión celebrada el 14 de octubre de 2002, que se reanudó el 4 de noviembre, el Comité convino en su informe al CCM. El informe enviado al CCM consta en el documento G/L/588.

IV. MECANISMO DE EXAMEN DE LA TRANSICIÓN EN VIRTUD DEL PÁRRAFO 18 DEL PROTOCOLO DE ADHESIÓN DE LA REPÚBLICA POPULAR CHINA

12. Con arreglo al párrafo 18 del Protocolo de Adhesión de China, el Comité de MIC emprendió el examen de la aplicación de los compromisos de China conforme al Acuerdo sobre las MIC y las disposiciones conexas del Protocolo de Adhesión. A tal efecto, se invitó a China a que proporcionara información pertinente, conforme a lo previsto en las secciones 3 y 8 del Anexo 1A del Protocolo, con antelación al examen. Se recibieron observaciones y preguntas relativas al Mecanismo de Examen de Transición de China por parte del Japón (G/TRIMS/W/20), la Comunidad Europea (G/TRIMS/W/21) y el Territorio Aduanero Distinto de Taiwán, Penghu, Kinmen y Matsu (G/TRIMS/W/24). En su comunicación de fecha 10 de octubre de 2002 China presentó información relativa al Anexo 1A de su Protocolo de Adhesión en el contexto del Mecanismo de Examen de Transición (G/TRIMS/W/26).

13. El examen se realizó en la reunión celebrada el 14 de octubre de 2002. El Comité mantuvo un provechoso intercambio de opiniones acerca de estas cuestiones sobre la base de las comunicaciones arriba mencionadas. La declaración hecha por la delegación china en la reunión se distribuyó con la signatura G/TRIMS/W/27. En las actas de dicha reunión (G/TRIMS/M/15) figura un informe completo de los debates. El documento G/L/586 contiene el informe relativo al examen que el Presidente del Comité presentó bajo su responsabilidad al Consejo del Comercio de Mercancías. Algunas delegaciones se reservaron el derecho a formular nuevas preguntas a China en relación con el examen.

ANEXO 1

Miembros que han presentado notificaciones de conformidad con
el párrafo 1 del artículo 5 del Acuerdo sobre las Medidas en
materia de Inversiones relacionadas con el Comercio

<u>Miembro</u>	<u>Signatura del documento</u>	<u>Fecha de la comunicación</u>
Argentina	G/TRIMS/N/1/ARG/1	30 de marzo de 1995
Argentina	G/TRIMS/N/1/ARG/1/Add.1	21 de marzo de 1997
Barbados	G/TRIMS/N/1/BRB/1	31 de marzo de 1995
Bolivia ⁵	G/TRIMS/N/1/BOL/1	24 de junio de 1998
Chile	G/TRIMS/N/1/CHL/1	14 de diciembre de 1995
Chipre ⁶	G/TRIMS/N/1/CYP/2	30 de octubre de 1995
Colombia	G/TRIMS/N/1/COL/1	31 de marzo de 1995
Colombia	G/TRIMS/N/1/COL/1/Add.1	4 de junio de 1995
Colombia	G/TRIMS/N/1/COL/2	31 de julio de 1995
Colombia	G/TRIMS/N/1/COL/2/Corr.1	30 de septiembre de 1996
Costa Rica ⁷	G/TRIMS/N/1/CRI/1	30 de marzo de 1995
Cuba ⁸	G/TRIMS/N/1/CUB/1	18 de julio de 1995
Ecuador	G/TRIMS/N/1/ECU/1	20 de marzo de 1996
Egipto	G/TRIMS/N/1/EGY/1	29 de septiembre de 1995
Filipinas	G/TRIMS/N/1/PHL/1	31 de marzo de 1995
India	G/TRIMS/N/1/IND/1	31 de marzo de 1995

⁵ Bolivia presentó posteriormente una notificación en la que indica que no aplica ninguna medida sobre inversiones relacionadas con el comercio que sea incompatible con el Acuerdo (G/TRIMS/N/1/BOL/1/Add.1).

⁶ Esta notificación anuló la anterior de Chipre (G/TRIMS/N/1/CYP/1), de 29 de junio de 1995; Chipre presentó posteriormente una notificación en la que indica que ha suprimido las medidas notificadas de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 (G/TRIMS/N/1/CYP/2/Add.1).

⁷ Costa Rica presentó posteriormente una notificación en la que indica que tiene el propósito de suprimir las medidas notificadas de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 antes de que concluya el período de transición (G/TRIMS/N/1/CRI/1/Add.1).

⁸ Cuba informó posteriormente al Comité de que han dejado de aplicarse las medidas que había notificado de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 (G/TRIMS/M/3, párrafo 5).

<u>Miembro</u>	<u>Signatura del documento</u>	<u>Fecha de la comunicación</u>
India	G/TRIMS/N/1/IND/1/Add.1	22 de diciembre de 1995
India	G/TRIMS/N/1/IND/1/Add.1/Corr.1	18 de marzo de 1996
India	G/TRIMS/N/1/IND/1/Add.2	11 de abril de 1996
Indonesia	G/TRIMS/N/1/IDN/1	23 de mayo de 1995
Indonesia	G/TRIMS/N/1/IDN/1/Add.1	28 de octubre de 1996
Malasia	G/TRIMS/N/1/MYS/1	31 de marzo de 1995
Malasia	G/TRIMS/N/1/MYS/1/Rev.1	14 de marzo de 1996
México	G/TRIMS/N/1/MEX/1	31 de marzo de 1995
México	G/TRIMS/N/1/MEX/1/Rev.1 ⁹	31 de marzo de 1995
Nigeria ¹⁰	G/TRIMS/N/1/NGA/1	17 de julio de 1996
Pakistán	G/TRIMS/N/1/PAK/1	30 de marzo de 1995
Perú	G/TRIMS/N/1/PER/1	3 de marzo de 1995
Polonia ¹¹	G/TRIMS/N/1/POL/1	28 de septiembre de 1995
República Dominicana	G/TRIMS/N/1/DOM/1	26 de abril de 1995
Rumania	G/TRIMS/N/1/ROM/1	31 de marzo de 1995
Sudáfrica	G/TRIMS/N/1/ZAF/1	19 de abril de 1995
Tailandia	G/TRIMS/N/1/THA/1	30 de marzo de 1995
Uganda	G/TRIMS/N/1/UGA/1	17 de junio de 1997
Uruguay	G/TRIMS/N/1/URY/1	31 de marzo de 1995
Uruguay	G/TRIMS/N/1/URY/1/Add.1	30 de agosto de 1995
Venezuela	G/TRIMS/N/1/VEN/1	31 de marzo de 1995

⁹ Disponible en inglés solamente.

¹⁰ Nigeria presentó posteriormente una notificación en la que indica que la Ley de 1989 de promoción de la empresa nigeriana ha sido derogada y reemplazada por el Decreto de 1995 de la Comisión de Promoción de las Inversiones en Nigeria (G/TRIMS/N/1/NGA/1/Add.1).

¹¹ Polonia presentó posteriormente una notificación en la que indica que ha eliminado las medidas que había notificado de conformidad con el párrafo 1 del artículo 5 (G/TRIMS/N/1/POL/1/Add.1).

ANEXO 2

Notificaciones en las que se comunica que no se mantiene ninguna MIC
incompatible con el Acuerdo sobre las Medidas en materia
de Inversiones relacionadas con el Comercio

<u>Miembro</u>	<u>Signatura del documento</u>	<u>Fecha de la comunicación</u>
Bolivia	G/TRIMS/N/1/BOL/1/Add.1	4 de marzo de 1999
Chipre	G/TRIMS/N/1/CYP/2/Add.1	26 de mayo de 2000
Costa Rica	G/TRIMS/N/1/CRI/1/Add.1 ¹²	16 de septiembre de 1999
Eslovenia	G/TRIMS/N/1/SVN/1	27 de marzo de 1995
Haití	G/TRIMS/N/1/HTI/1	27 de febrero de 1998
Honduras	G/TRIMS/N/1/HND/1	7 de julio de 1995
Israel	G/TRIMS/N/1/ISR/1	24 de octubre de 1996
Jamaica	G/TRIMS/N/1/JAM/1	9 de junio de 1998
Jordania	G/TRIMS/N/1/JOR/1	22 de mayo de 2000
Maldivas	G/TRIMS/N/1/MLV/1	30 de septiembre de 1999
Malí	G/TRIMS/N/1/MLI/1	27 de mayo de 1997
Mauricio	G/TRIMS/N/1/MUS/1	27 de marzo de 1995
Nicaragua	G/TRIMS/N/1/NIC/1	18 de julio de 1996
Nueva Zelandia	G/TRIMS/N/1/NZL/1	20 de mayo de 1999
Omán	G/TRIMS/N/1/OMN/1	20 de diciembre de 2000
Santa Lucía	G/TRIMS/N/1/LCA/1	14 de febrero de 1996
Singapur	G/TRIMS/N/1/SGP/1	9 de octubre de 1996
Sri Lanka	G/TRIMS/N/1/LKA/1	14 de marzo de 2000
Suiza	G/TRIMS/N/1/CHE/1	8 de agosto de 1995
Taipei Chino	G/TRIMS/N/1/TPKM/1	27 de mayo de 2002
Trinidad y Tabago	G/TRIMS/N/1/TTO/1	1 de abril de 1996
Zambia	G/TRIMS/N/1/ZMB/1	13 de abril de 1995

¹² El documento G/TRIMS/N/1/CRI/1/Add.1/Corr.1, de fecha 26 de octubre de 1999, contiene un corrigendum de la versión en inglés.

ANEXO 3

Miembros que han presentado notificaciones de conformidad con
el párrafo 2 del artículo 6 del Acuerdo sobre las Medidas en
materia de Inversiones relacionadas con el Comercio

Argentina
Australia
Bolivia
Brasil
Brunei Darussalam
Bulgaria
Burundi
Camerún
Canadá
Chad
Chile
China
Colombia
Comunidad Europea (incluidos sus Estados miembros)
Corea
Costa Rica
Croacia
Cuba
Dominica
Ecuador
Eslovenia
Estados Unidos
Estonia
Filipinas
Gabón
Georgia
Ghana
Haití
Hong Kong, China
India
Indonesia
Islandia
Islas Fiji, Rep. de las
Israel
Jamaica
Japón
Letonia
Liechtenstein
Lituania
Macao, China
Madagascar
Maldivas
Malí
Malta
Mauricio
Moldova

Mongolia
Namibia
Nicaragua
Noruega
Nueva Zelanda
Panamá
Paraguay
Perú
Polonia
Qatar
República Checa
República Eslovaca
República Kirguisa
Rumania
Singapur
Sri Lanka
Sudáfrica
Suiza
Suriname
Tailandia
Taipei Chino
Trinidad y Tabago
Túnez
Uganda
Uruguay
Venezuela, Rep. Bolivariana de
Zambia
Zimbabwe
